

本報新開除星房外日出一紙 諸君賜閱無論本埠外埠函至本報當即  
知俾即妥為補送再 諸君惠札請切實書明何里方致登錄然亦不擇其有  
于公益及世道人心而無礙于人之名譽者然後始錄其來稿登錄與否均不  
能原稿送同伏祈見諒本報除日報外常刊送外埠不備工本從優採辦活字  
行版印字機器各式花邊以待 諸君刊印書報件并由上海聘請名工排印  
「精印」所有中西文字均能刊印現由上海辦到各種書籍圖畫儀器及學  
校用品等件發售 諸君賜顧價甚相宜此佈  
本報謹啟

▲◎◎本報告白刊例◎◎▲  
第一日每百字取費銀壹元每丁方英寸取費二毛第二日第三日每日每百字  
取費銀七毛半每丁方英寸取費銀一毛半第四日至第六日每日每百字六毛  
每丁方英寸取費銀一毛半第七日以後每日每百字取費銀五毛每丁方英寸  
取費一毛半論百字計以一百字起碼論寸計以一寸起碼論說前加倍長  
年登告面議再 諸君刊登告白必須蓋印或畫押方敢照登然亦不能指定一  
處登錄若長登之告白本報或因地位不合暫時抽起但每月除禮拜外抽起  
者不得過四天 諸君見諒  
本報謹白

費郵加另埠外元一月每加照月閏元拾費報年全佔五張每售零

# 南洋 總匯新報

司公限有

The "Union Times" Press Limited.  
No. 83, Cross Street, Singapore.  
Telegraphic Address "NANYANG" SINGAPORE.  
號四壹零壹話電  
TELEPHONE No. 1014.  
號二十八牌門力得實禮哥即街寧吉坡加新  
PRINTED AND PUBLISHED BY BOEY SIEW CHONG FOR THE "UNION TIMES" PRESS LTD.

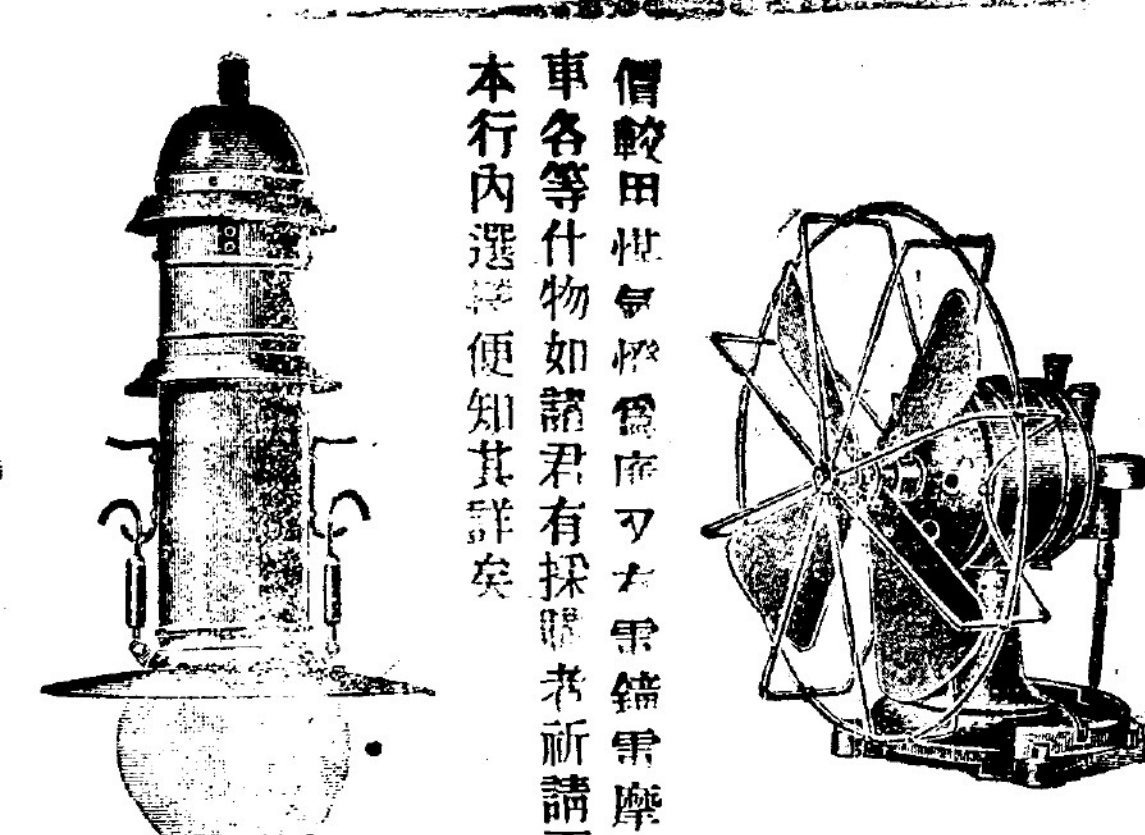
三拜號四十月十年捌零百玖仟西 (號十五百八第聞新) 日十二月九申戌次歲年四十三緒光

### 新書廣告

啟者本館備辦各種新書日美久著諸君  
許今復更求精華由上海辦到新書小說有數百種  
釘裝華麗材料豐富名目繁多無不備載之令人  
忽忽忽忽忽忽忽忽忽忽忽忽忽忽忽忽忽忽  
局在新加坡吉寧街八十四號門牌內有售在各地  
欲購何種書籍者請向本局均能按址寄上特此  
佈聞  
海通書局司理人黃江謹啟

### Huttenbach Brothers & Company.

13, COLLYER QUAY,  
PENANG & SINGAPORE.



唯一代理人韓典目兄弟公司謹白  
價較田世... 車各等什物如諸君有採購者祈請至  
本行內選購便知其詳矣

### SIDDELEY CARS

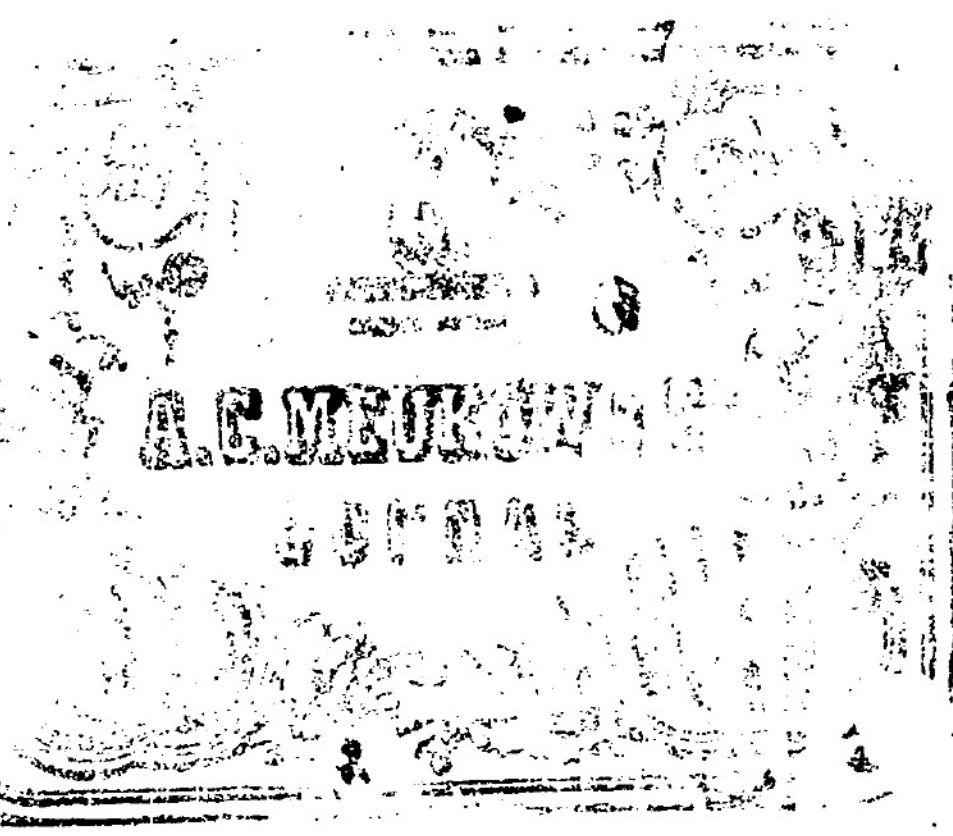
Supplied to the Queen of England.



本公司由英京辦到電風扇或掛壁或  
放桌上種種俱備其價由十元起馬兼  
辦到各種大電燈有六百枝洋燭光其  
星架坡域多利亞士的力  
五十五號門牌豐源舖謹白



### 荷蘭狀師告白

啟者本狀師駐新嘉坡辦理荷蘭訟事已歷十有二年凡諸做牙蘭  
和砂微... 及各項案件無不辦理... 荷蘭狀師謹啟



### A.C. MEUKOW & CO.

啟者本行美交萬蘭池酒乃在本  
坡行銷最久之酒之味且屬上  
等美酒此酒凡經飲過者無不  
稱讚此酒可保乃法國所製不  
准他酒而此酒有頭經官注冊  
細認標頭可也各酒店皆有  
發賣 德茂公司 怡昌公司 陳大耳公司  
廣仁興號 錦興公司及各零沽酒牌之屬皆有出沽  
欲購大宗請 玉臨本公司可也此佈  
大英一千九百零七年正月三號  
代理人牙直里有限公司謹啟



此	種	酒	所	能	及	者	也	一	千	九	百	零	四	年	賣	出	之	數	兩	倍	有	五	年	之	
下	所	列	之	店	均	可	一	標	為	池	酒	在	本	公	司	所	辦	仁	班	打	萬	蘭	池	酒	之

德茂公司 怡昌公司 陳大耳公司  
廣仁興號 錦興公司  
及各零沽酒牌之店皆有出沽欲購  
大宗請 玉臨本公司可也此佈  
大英一千九百零七年正月三號  
代理人牙直里有限公司謹啟



建周旋不前不促帶他國所賄之寶星



醫術神奇 江湖賣藥所在皆有

而三月

沙國外務大臣將某事解明然後安

翁大人足下 附長紙兩張 爲京報

一

100

1



毒而康

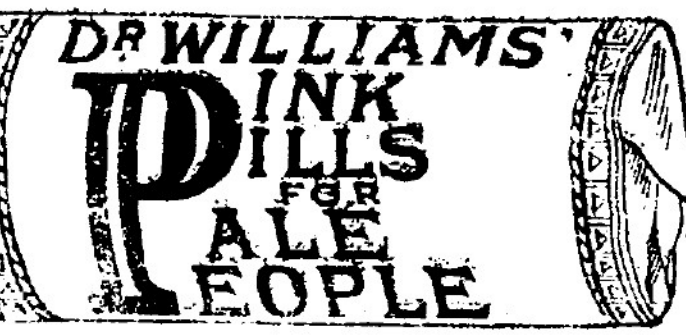


此膏用虎骨配合上品貴重藥料製成而...  
總發行新嘉坡賭間口第六十七號 門牌壽而康中國藥房

林麗泉茶莊兼酒信局廣告

竊夫金甌珠璣... 光緒三十四年三月初九日

足疾可療



足疾之原是大腿之腦氣... 韋廉士大醫生紅色補丸

韋廉士大醫生紅色補丸分售處

創設中國商務輪船會社有限公司招股節略緣起

價二不言... 潮昌公司

牙科器具 平價發行

張春田鑲牙老館

潮昌公司... 戊申年六月廿九日

新到... 雙面鏡

租出地棧



及中... 部... 日... 訂... 開... 精... 軍... 記... 伍... 開... 小...  
○日人擅入內地海面用魚雷取魚  
潮州一郡號稱海濱... 之執業半多以此惟漁魚之富民  
未前聞昨近有日人携帶魚雷之舉  
各屬內地海面放取魚各鄉(上  
旁)端人受驚... 各處鄉人多不堪擾聞上月某日有日  
人在本埠附近之新橋河面放一魚雷  
轟然炸發附近房屋五處有震者  
查其所至雖各屬亦間有之而以澄海  
為多者昨捕魚生計為潮人自有之海  
利為中國自有之權又豈容外人擅  
用魚雷任意捕乎

星架坡德國大藥房  
承頂聲明  
啟者本藥房在星架坡... 茲因本藥房... 承頂人陳維元... 啟

福建  
閩督張公... 參政司... 一因今夏鄉人黃福加... 二禁煙不力... 三... 四... 五... 六... 七... 八... 九... 十...  
閩督張公... 參政司... 一因今夏鄉人黃福加... 二禁煙不力... 三... 四... 五... 六... 七... 八... 九... 十...

星架坡德國大藥房  
承頂聲明  
啟者本藥房在星架坡... 茲因本藥房... 承頂人陳維元... 啟

新製專治濁病藥丸  
石叻金馬路門牌四百七十七號陸南興披露  
治者如染白濁... 止而申藥善白... 腹則丸於濁... 中能以用之... 不止內肝病...  
治者如染白濁... 止而申藥善白... 腹則丸於濁... 中能以用之... 不止內肝病...

星架坡德國大藥房  
承頂聲明  
啟者本藥房在星架坡... 茲因本藥房... 承頂人陳維元... 啟

HADELVEREENIGING "AMSTERDAM" Sole Importers APENTA Singapore.  
Natural Hungarian Aperient Water  
本號所售寶利水... 英國威利士皇子... 用此水品性和平... 胃消食健能治內... 雖無病者飲之亦... 第一飲等科本坡... 本號之外並無別... 販運入口發售  
丙午年  
十二月十三日  
星架坡德安路花連  
尼京華十號打

南洋總代理人盧復初同啟  
上海中法大藥房及羅醫生  
德建大藥房白濁丸... 燕大醫生各... 久延醫治不效... 諸科脚氣軟痛... 牙疳鼻淵鼻息... 毒申年五月廿七日



足癰木感受風濕左癱右瘓半身不遂花柳  
已風並酒風脚痛兩手牽絆不能攣起腰肢  
背能效驗如神屢試屢應百發百中誠衛  
每收回工料銀五角 每盒收銀五元

○治癰奇功 廈門陳君建碑來函云  
弟十餘年在暹邏經商因該處瘴多濕  
盛染一癰瘋之症遍身麻木不仁色淡  
微腫小便清白大便自利咽益（口旁）  
干燥飲食減少咳吐痰涎酸水（口旁）  
甜涎舌白胎聲雌啞無症不  
扁處延醫服藥無一見效自憂終爲

二百三十圓	風坡錫心子新	一百九十圓	又葉只畔上	一百二十圓	登株約粒新	七十圓	聽略只餅	五十圓	峇株只畔上	三十五圓	又只粒	一百四十圓	泗水鷄心只上	一百一十圓	又總粒只上	五十圓	付庄只餅上	九十五圓	泗水鼠尾	六十五圓	老孝花上庄間	五十五圓	又中庄	一百二十圓	老孝帶壳上十二	七十五圓	老孝仁八十粒笨	又中	七圓	老孝仁百十粒笨	六元二角五	錫精落箱一號	六圓一角	又二號	六元三角	龜精末	六元一角	勝迎削清	九員	又中庄	八員	安南黃豆	十員	唐山綠豆	九員	安班蘭綠豆	十二員半	錦黃豆	十二員半	唐山白豆上	九元	吉寧地豇	無貨	井里地豇上	八元	半	又豆仁	十三員	連羅烏麻	十四元半	望加錫白麻	十三元	大擲土油	九元	半	王帽標土油	九元	半	日標土油	二員六分	龍標土油	三圓六角	坤甸大罐椰油以下	二十二員	坤甸開陸小罐椰油	廿三元	又坡椰油桶庄	十九員半	本坡椰油珍庄	十八員	三吧壠生油	十六員	上海春生榮生油	十四員	上海叶太和肉油	八員二角	安南肉油	四員九角	付庄肉油	八員	昌	冬粉絲上	五員一角	輪豐麥粉	三元八角	加冠麥粉	九元	半	大葉麥粉	四元二角	錠麥粉	三元七角	雙金錢麥粉	三元八角	十八號粗花糖以下	二元九角五	二十號粗花糖一担	二元八角	廿四號粗花糖一担	二元九角	廿六號粗花糖一担	廿三元	三十號幼花白糖上	廿二元	卅四號幼花白糖上	廿一元	卅六號幼花白糖上	二十八元	又城島糖	廿三元	魚肚開刀一號長	廿六元	魚肚開刀二號	二十六元	魚肚仔開刀	二十五元	白魚翅出辨	二十五元	白魚翅大	廿三元	元	白魚翅中	三十六圓	烏魚翅出辨	廿七圓	烏魚翅中	二十二圓	烏魚翅小	十六圓	間犀牛角公大每斤	二十五圓	犀牛角母	四十五圓	西蘭海菜	每担	西毛海菜	二圓四
-------	--------	-------	-------	-------	-------	-----	------	-----	-------	------	-----	-------	--------	-------	-------	-----	-------	------	------	------	--------	------	-----	-------	---------	------	---------	----	----	---------	-------	--------	------	-----	------	-----	------	------	----	-----	----	------	----	------	----	-------	------	-----	------	-------	----	------	----	-------	----	---	-----	-----	------	------	-------	-----	------	----	---	-------	----	---	------	------	------	------	----------	------	----------	-----	--------	------	--------	-----	-------	-----	---------	-----	---------	------	------	------	------	----	---	------	------	------	------	------	----	---	------	------	-----	------	-------	------	----------	-------	----------	------	----------	------	----------	-----	----------	-----	----------	-----	----------	------	------	-----	---------	-----	--------	------	-------	------	-------	------	------	-----	---	------	------	-------	-----	------	------	------	-----	----------	------	------	------	------	----	------	-----

檀香山正埠長安號劉接麟



○吳翹雲先生濟世良醫 館在石叻牛車水戲園街福蘭堂 蓋良醫濟世功同大造弟居羈羅埠染有咳嗽之症數年之久延醫診治不效適到叻埠幸得友荐先生診治全愈所以感恩難忘聊陳數語以頌揚已耳先生精於眼科兼理花柳外科瘡科脚氣軟痛五腫五積五飲六痰五癆七傷五疳六聚五淋七疝氣逆哮喘七癰八癰癰在痼疾小兒疳積積喉科急症瘡疖牙疳鼻淵鼻息陰陽易食亦等症久年紅白痢婦人經閉崩漏五色帶下及一切奇症無不藥到回春也

海申年五月廿七日 羈羅合興棧潮郡弟馬朝馨敬頌











此方得自京都某親王府之  
老婢傳授故曰老婢調經丸  
治一二月胎動不安口吐痛  
治三四月胎動不安口吐痛  
治五六月胎動不安口吐痛  
治經色白黃口淡口麻赤  
治經來口多少口遲口早  
治月經來數次多少不一  
治行經肚痛大便閉結  
治子宮虛冷多年未孕  
治似孕非孕企頭暗病  
此丸專治婦科等症如孕婦疑疑字女靜女一切婦人皆可安心  
吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不孕及百發百  
中切勿輕視誠調經之聖藥種子之金丹也每服工料第一元不  
設藥料單料等項亦開列藥發售此丸若非萬全安敢獨沽一味  
於斯可想矣（口代或）各埠代理處  
○每瓶實銀一元各埠代售恕不折扣祈爲鑒足  
京都驛馬市佛照樓天津紫竹林長發棧上海大馬路老悅生  
汕頭鎮邦街保太和石叻馬交街周昌記大霹靂霸羅周昌泰  
此能大門牌富生號吉隆坡梧槽泰棧澳門木橋街如香棧  
澳門四孟街若○號山藏地肝蕉李潤記如無腰痛立可安胎  
○正舖在香港中環荷李活道泥街口門牌六十四號  
○分枝在廣東省城西關光雅里西約門牌八十三號  
叨蒙 商部批准入喜堂老婢丸注册不得冒效  
戊申年五月十六日 石叻馬交街門牌第九號周昌記代理啟

廿世紀之世界乃商戰競爭之世界優勝者敗之世界也非著名特別精益求精

## A black and white photograph of a multi-story building facade, likely a department store. The building features numerous windows, some of which are decorated with large, ornate displays. A prominent sign on the facade reads "L'ÉTOILE". The building is surrounded by a street scene with people and other structures visible in the background.

僞而莫辨可謂神乎技矣正館向在星架坡玻璃邊那更拿律門牌廿八號開張  
請認本館自置屋圖爲記今特設分局在漆街七號門牌用登廣告以便來  
光  
戊五月初七日  
粵東時寅傑謹白

紅煙一味我朱家研究有素久爲中外士商所稱道本號不惜工本揀選正地頂  
上等烟葉改良督造精益求精氣味香濃故能馳名遠邇並有包種香茶採名岩  
佳種妙法焙製均爲適口珍品茲特取價從廉以期銷流增廣諸商翁光顧請認  
明本號各票頭爲記庶不致誤

朱廣元八兩庄紅煙一百四十包	鷹嘴記爲	每箱沽銀二十四元
朱廣元二兩庄紅煙五百六十包	鷹嘴記爲	每箱沽銀二十四元
朱同昌八兩庄紅煙一百四十包	獅爲記	每箱沽銀二十元
朱永祥八兩庄紅煙一百四十包	雙鷹爲記	每箱沽銀一十五元
朱廣元二兩庄包種茶一百六十四包	每箱沽銀五元八角	

光緒卅四年五月十二日

石叻中街朱廣元號謹啟

一切關係於肺之病均宜照癆肺專說 附保證書

肺爲氣血總樞關故凡氣症血病與肺多有關係目肺主皮毛故凡發疹于必鼻涕咳嗽噴嚏此尤關係於肺之證餘如胃弱癯瘵痰核小兒先天不足等類莫非由氣血虧敗故與肺亦皆自有一種關係故亦皆宜服此藥


（上略）否哉僕向謂艾羅肺藥祇能治咳嗽等病而不知其用竟若是之宏由僕前因哮喘肺熱外感易停故常備此藥以抵制肺家之賊近遭不如意事惱怒傷肝肝氣大發腹旁刺痛如椎屏服疎肝解鬱之方痛尚未定無如又因受涼微咳遂取瘰癧藥服之二三日間屢咳漸止而氣痛若失以肺藥而兼能治肝其奇誠不可思議也

○肺在羣臟之中最爲嬌嫩損傷則易然伸縮不得注則停水顧非難蓋水體生當刮驗人身細加研究知大凡肺病必全葉皆枯而人始不覺苟使有一二三葉未枯則尙可用藥療治俾廢去新生土壤依然安好此功用極靈能力其大故

肺氣不足服之可以立愈肺液不滋服之可以立潤而治肺之咳方爲第一  
 轉丹無論中外殆無他葯可以駕而上之也治各症列表如下 艾羅醫生識  
 一治初起傷風之口嗽 一犯寒之口嗽 一鬱火之口嗽 一渾身痠  
 凝之口嗽 一傷燥之口嗽 一胃虛之口嗽 一木賊氣虛之口嗽  
 一胃虛之口嗽 一肝風上煽之咳嗽 一寒濕汚員之咳嗽

獨肺能令人咳也五臟六腑皆有之惟此葯可以兼治。一○天行時疫之口嗽。一○小兒各種咳嗽。一○少年各種咳嗽。一○老人各種咳嗽。一○將成癆已成癆之咳嗽。久咳不停晝夜無間咽燥喉乾聲嘶口啞潮熱骨蒸盜汗咯血種種壞象是其候也此症最宜與補腦汁同服兼旬方可見效。

肺之



○無痰之乾咳 間或有痰倉出而帶血絲血  
星此卽爲癆症之漸亦宜早服補肺汁  
(□代咳) (代花)

治因咳遺精小便不禁或咳甚而便溺俱下者  
此中肺失其治節之權而腎與大小腸皆無所

一 通治 嗜煙傷肺諸咳  
嗜吸紙捲香烟最為傷損肺氣而及傷胃者尤甚  
稟命故遂縱弛而不能固攝也  
通治各種痰飲及哮喘氣急等症  
治肺痿肺癰口吐五色膿痰之惡症  
通治痰核瘰癧諸種雜症之由肺部而出者

故宜常服此藥以防有肺癰肺痿之患  
一 通治 戒煙傷肺 虛弱痰喘 促及 咳嗽 哮喘 燥烈之毒而喉食者 此  
必與補腦汁同服 如用本藥房之天然丸戒煙者可保少有此患  
以上各症每日均分早中晚三次 每次一藥匙 用開水沖服

喜笑如近維青囊書世利溥功安定符臆領袖前以胃弱痰多食物不運仰蒙  
國縣范君湘令保證書 楚九仁兄大人閣下選近春中捲瞻芝宇藉聆警欽  
示胃弱與肺傷有關係並賜艾羅療肺藥一打拜嘉之下帶至汴梁如法服食  
秋徂冬轉瞬兩月餘服未及半而宿病頓失胃納加增轉弱爲強功成反掌五  
初佩真可整胃竊思我輩醫首肺病亦自兼胃卑胃者時胃弱而乘市下

理精微若非西醫發明管窺蠡測者又何從而知之弟既躬叨厚惠豈容緘默  
安爰肅燕肅專誠鳴謝敬請 道安餘惟愛照不既

南洋總經理處 石叻豆腐街口 中法藥房  
庇能新街

○無痰之乾咳 間或有痰倉出而帶血絲血  
星此卽爲癆症之漸亦宜兼服補肺汁  
(□代咳) (代症)  
治因咳遺精小便不禁或咳甚而便溺俱下者  
此中肺失其治節之權而腎與大小腸皆無所  
稟命故遂縱弛而不能固攝也  
通治各種痰飲及哮喘氣急等症  
治肺痿肺癰口吐五色膿痰之惡症  
通治痰核瘰癧諸雜症之由肺邪而出者

1

者本堂所製之花柳丸散久已天下馳名爲 諸公推重而消流最廣者爲上  
香港廣東各埠今辦到南洋以便諸君採買此丸功用專治花柳等症不論疳  
橫痃魚口便毒遠年墜毒週身刺痛服之其效如神活人以千萬計輕者一週  
者兩服痊癒 雙每服價銀二元 單每服價銀八角

**卽消芒菓丸**

馳名白濁散 此散專治五  
白濁功效最速 每樽銀五角  
每樽價銀五角 老舖始創在佛山西便巷開張  
香港惠泰押 上海廣祥泰記 星架坡廣福興  
各埠代售處 省

沙嘴新巨泰號  
大馬路海山街口祥隆  
牛車水廣同益  
小坡桂蘭街口公益  
寶育堂代理人啟

開胃肉精粉	此粉由雞肉汁製練而成能開胃養顏提神健脾奪燕窩之功也
雞鵝鷄汁粉	效無匹
清淨魚油精丸	壯氣味極淡尚能補血提神開胃
鯊魚油精止咳丸	最補肺能開胃滋益
	每枝銀二元 每支銀一元
	再一清年老咳又能補肺除痰化氣
	每支銀一元


中興風濕止痛藥酒 減價揚名  
大枝九角 小枝四角半  
中興白癬藥水 大枝一元小枝五角

中興施漢上骨痛膏


貼患處二次即效功用如神

大枝一元 小枝五角

優等金眼鏡 每個十四圓



上等金眼鏡每個十三圓  
中等金眼鏡每個十二圓  
優等電金眼鏡每個五員



上等電金眼鏡每個四員  
優等鋼眼鏡每個三員半  
上等鋼眼鏡每個二員半  
星嘉坡中興大藥房廣告

**廣東贊育堂第壹花柳搜毒至寶丸**

者本堂所製之花柳丸散久已天下馳名爲 諸公梓重而消流最廣者爲上  
香港廣東各埠今辦到南洋以便諸君採買此丸功用專治花柳等症不論瘡  
橫痃魚口便毒遠年墜毒週身刺痛服之其效如神活人以千萬計輕者一服

者兩服痊愈 雙每服價銀三元 單每服價銀八角  
起服之限三日痊愈 每樽價銀二元  
白濁功效最速 每樽銀五角  
每樽價銀五角 老南治則生

**即消芒菓丸**  
馳名白濁散 此散專治五  
入寶搽疳散 此散止痛消腫立刻

各埠代售處 省  
 香港惠泰押 上海廣祥泰記 星架坡廣福興  
 檳行 老館如倉在佛山西便巷開張  
 洲分售處 大馬路海山街口祥隆 牛車水廣同益  
 沙嘴新巨泰號  
 小坡桂蘭街口公益  
 實育堂代理人啟  
 緒卅四年四月初五日